

Brüssel, 5. november 2019  
(OR. fr)

12924/19

---

Institutsioonidevaheline  
dokument:  
2019/0209 (NLE)

---

PECHE 440

## SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

---

Teema: NÕUKOGU OTSUS Euroopa Liidu ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe (milles käsitletakse sellise protokollide kehtivusaja pikendamist, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kalandusala partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus ning mis aegub 15. novembril 2019) Euroopa Liidu nimel allkirjastamise ja selle ajutise kohaldamise kohta

---

**NÕUKOGU OTSUS (EL) 2019/...,**

**...,**

**Euroopa Liidu ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise  
kirjavahetuse vormis kokkuleppe  
(milles käsitletakse sellise protokolliga kehtivusaja pikendamist,  
millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu ja  
Mauritaania Islamivabariigi vahelise  
kalanduslase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja  
rahaline toetus ning mis aegub 15. novembril 2019)  
Euroopa Liidu nimel allkirjastamise ja selle ajutise kohaldamise kohta**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artiklit 43 koostoimes artikli 218 lõikega 5,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Ühenduse ja Mauritaania Islamivabariigi vaheline kalandusalane partnerlusleping („partnerlusleping“),<sup>1</sup> mis on heaks kiidetud nõukogu määrusega EÜ nr 1801/2006,<sup>2</sup> jõustus 8. augustil 2008.
- (2) Partnerluslepingu protokoll, millega on määratud kindlaks kalapüügivõimalused ja rahaline toetus, mis jõustus samal päeval ja mille kehtivusaeg oli kaks aastat, on mitu korda uuega asendatud.
- (3) Kõnealuse lepingu kehtiv protokoll<sup>3</sup> aegub 15. novembril 2019.
- (4) Nõukogu andis 8. juuli 2019 komisjonile loa alustada Mauritaania Islamivabariigiga läbirääkimisi uue kestliku kalapüügi alase partnerluslepingu ja selle rakendusprotokolli sõlmimise üle.
- (5) Enne nende läbirääkimiste lõppu pidas komisjon Euroopa Liidu nimel läbirääkimisi, partnerluslepingu protokolliga kehtivusaega kuni üheaastast pikendamist käsitleva kirjavahetuse vormis kokkuleppe („kirjavahetuse vormis kokkulepe“) sõlmimise üle. Nende läbirääkimiste tulemusena parafeeriti kirjavahetuse vormis kokkulepe 4. septembril 2019.

---

<sup>1</sup> ELT L 343, 8.12.2006, lk 4.

<sup>2</sup> Nõukogu 30. novembri 2006. aasta määrus (EÜ) nr 1801/2006 Euroopa Ühenduse ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepingu sõlmimise kohta (ELT L 343, 8.12.2006, lk 1).

<sup>3</sup> Protokoll, millega määratakse neljaks aastaks kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus (ELT L 315 1.12.2015, lk 3).

- (6) Kirjavahetuse vormis kokkuleppe eesmärk on võimaldada liidul ja Mauritaania Islamivabariigil jätkata koostööd, et arendada säästvat kalanduspoliitikat ja kalavarude vastutustundlikku kasutust Mauritaania vetes ning anda liidu laevadele võimalus neis vetes kala püüda.
- (7) Selleks et tagada Euroopa laevade püügitegevuse järjepidevus Mauritaania vetes, tuleks kirjavahetuse vormis kokkulepet kohaldada ajutiselt alates 16. novembrist 2019 või muul selle allkirjastamisele järgneval kuupäevalt vastavalt selle punktile 6.
- (8) Kirjavahetuse vormis kokkuleppe tuleks liidu nimel allkirjastada ning seda tuleks kuni selle jõustumiseks vajalike menetluste lõpuleviimiseni ajutiselt kohaldada ,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

### *Artikkel 1*

Liidu ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kirjavahetuse vormis kokkuleppe (milles käsitletakse sellise protokollide kehtivusaja pikendamist, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügi võimalused ja rahaline toetus ning mis aegub 15. novembril 2019) allkirjastamine kiidetakse liidu nimel heaks, tingimusel et nimetatud kokkuleppe sõlmitakse.

Kirjavahetuse vormis kokkuleppe tekst on lisatud käesolevale otsusele.\*

### *Artikkel 2*

Nõukogu eesistuja on volitatud määrama isiku(d), kellel on õigus kirjavahetuse vormis kokkuleppe liidu nimel allkirjastada.

### *Artikkel 3*

Kirjavahetuse vormis kokkulepet kohaldatakse ajutiselt alates 16. novembrist 2019 või mis tahes hilisemast allkirjastamise kuupäevast.<sup>1</sup>

---

\* Delegatsioonid: vt dokument st 12927/19.

<sup>1</sup> Nõukogu peasekretariaat avaldab kirjavahetuse vormis kokkuleppe ajutise kohaldamise alguskuupäeva *Euroopa Liidu Teatajas*.

*Artikkel 4*

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

...

*Nõukogu nimel*  
*eesistuja*

---